

第 12 課

江南

佚名^①

江	南	可	採	蓮	，
蓮	葉	何	田	田 ^②	。
魚	戲 ^③	蓮	葉	間	。
魚	戲	蓮	葉	東	，
魚	戲	蓮	葉	西	，
魚	戲	蓮	葉	南	，
魚	戲	蓮	葉	北	。

【註釋】

- ①佚名：不知道作者是誰。
 ②田田：蓮葉又圓又大、片片相連的樣子。
 ③戲：嬉戲、玩耍。

全詩語譯：

江南的蓮葉非常茂盛，在蓮子可以採摘的季節，片片蓮葉都又大又圓。魚兒也紛紛在蓮葉之間穿梭嬉戲。牠們一會兒游到蓮葉的東邊嬉戲，一會兒游到蓮葉的西邊嬉戲，一會兒游到蓮葉的南邊嬉戲，一會兒又游到蓮葉的北邊嬉戲。